



*IMMACULATE CONCEPTION CATHOLIC PARISH of CLINTON
SAN JUAN DIEGO MISSION CHURCH in INGOLD*

104 EAST JOHN STREET CLINTON, N.C. 28328

Office: (910) 592-1384 Sacramental Emergencies: (919) 893-9020

Website: www.icclintonnc.org Parish email: ICClinton@misjnc.org

Rev. Brian Vaccaro, C.Ss.R. Pastor

Rev. Fabio Marin Morales, C.Ss.R. Parochial Vicar

Rev. Michael Koncik, C.Ss.R. In Residence

Office Manager: Agata Rabos-Kuśmierczuk | Music Director: Michael Mozingo



The Redemptorists
— Baltimore Province —

Mass Schedule

Monday & Friday 12:15 PM in English in Clinton
Wednesday & Thursday 7 PM in Spanish in Clinton
Saturday 6 PM in Spanish in Clinton
Sunday 10 AM in English in Clinton
Sunday 12:30 PM in Spanish in Clinton
Sunday 6 PM in Spanish in Ingold

Confessions

30 minutes before every Mass

Horario de Misas

Lunes & Viernes 12:15 pm en inglés en Clinton
Miércoles & Jueves 7 pm en español en Clinton
Sábado 6 pm en español en Clinton
Domingo 10 am en inglés en Clinton
Domingo 12:30 pm en español en Clinton
Domingo 6pm en español en Ingold

Confesiones

30 minutos antes de cada misa

Mass Intentions

Saturday, February 14

6:00 PM + Francisco Rios, + Justino Rios

Week of Sunday, February 15

Sunday, February 15

10:00 AM + Deceased members of Bednarski Family
12:30 PM Fernando Orozco
6:00 PM (Ingold) People of the Parish

Monday, February 16

12:15 PM Cardinal Sean O'Malley, OFM

Wednesday, February 18 – Ash Wednesday

12:15 PM (English) For the health of Cindi Wallace
5:30 PM (Bilingual) Distribution of Ashes Service
7:00 PM (Spanish) Eugenio Hernandez (birthday)
7:00 PM (Ingold) Jennyfer Maribel Baran

Thursday, February 19

7:00 PM + Jose Raydel Medina Carela

Friday, February 20

12:15 PM + Gwen Dupray

Saturday, February 21

6:00 PM + Senado Santos, + Macaria Valdez

Week of Sunday, February 22

Sunday, February 22

10:00 AM + Ray Millet
12:30 PM Alondra Montes (15th Birthday)
6:00 PM (Ingold) People of the Parish



**Please pray daily for these members
of our church community:**

Michelle Mathew, Cullen Wrench, Suzan Bruno, Evelyn Cukrowicz Strickland, Melody Campbell, Robin Shupe Keller, Sister Maxine, Sister Theresine, Monsignor John Williams, Judy Casey, Cherlyn Edwards, Melanie Maxwell, Libbi Zaccardi, Dorothy West, Elly Tsao, Joan Pomnitz, Evelyn Kornegay, Marie Stowers, Liz Wills, Levere C. Montgomery Jr., Kathy & Charles Pare, Beth Pare

Please pray for all the intentions written in our "Prayer Book of Life" located in the church. Please write prayer requests in the book or call the church office.

Por favor, oren por todas las intenciones escritas en nuestro "Libro de Oración de la Vida" localizado en la iglesia. Por favor, escriban las peticiones de oración en el libro o llaman a la oficina de la iglesia.

OFFERTORY REPORT / INFORME DEL OFERTORIO

February 8, 2026

Weekly budget required / Presupuesto semanal necesario: \$3,800.00

Offertory received / Ofertorio: 5,901.00

Second collection: \$1,195.00

San Juan in Ingold offertory: \$470.00

Second collection: \$207.00

Thank you very much for your generosity /
Muchas gracias por su generosidad

Second Collection / Segunda Colecta

February 15 Maintenance Fund / El Fondo de Mantenimiento

February 22 Black and Indian Mission Collection / Misión de Morenos e Indigenas

February 18, 2026 - Ash Wednesday

18 de febrero, 2026 - Miércoles de Ceniza



12:15 PM Mass in Clinton in English / 12:15 pm Misa en Clinton en inglés

5:30 PM Distribution of Ashes in Clinton (bilingual) / 5:30 pm Distribución de Cenizas en Clinton (bilingüe)

7 PM Mass in Clinton in Spanish / 7 pm Misa en Clinton en español

7 PM Mass in Ingold in Spanish / 7 pm Misa en Ingold en español

Stations of the Cross / Via Crucis

Each Friday at 7:00 PM in Clinton and in Ingold. All are welcome to attend.

Cada viernes a las 7:00 pm en Clinton y en Ingold. Todos están invitados a asistir.



Adult Faith Formation in English / Formación en la Fe para Adultos en Inglés

The next adult faith formation class in English for those interested in learning more about the Catholic faith will meet on Saturday, February 21 from 10 AM-11 AM outside the sacristy. All are invited to attend.

La próxima clase de formación en la fe para adultos en inglés, dirigida a quienes estén interesados en aprender más sobre la fe católica, será el sábado 21 de febrero, de 10 am a 11 am fuera de la sacristía. Todos están invitados a asistir.

Altar Server Training / Taller para Monaguillos

For all students who would like to become altar servers, training sessions will be held on Saturday, February 14 and February 21 from 11:30 AM-1:00 PM at Immaculate Conception. In order to serve as an altar server, students must have received their First Communion. Students must attend both sessions, and we ask that one parent of each new server be present at the beginning of the session on February 14.



Para todos los estudiantes que quieran ser monaguillos, las sesiones de formación se llevará a cabo el sábado 14 de febrero y 21 de febrero de 11:30 am-1:00 pm en la Inmaculada Concepción. Con el fin de servir como monaguillo, los estudiantes deben haber recibido su Primera Comunión. También los estudiantes deben asistir a ambas sesiones, y pedimos que uno de los padres de cada nuevo monaguillo esté presente al comienzo de la session el 14 de febrero.

Lent / La Cuaresma

Lent is a 40 day season of prayer, fasting, and almsgiving that begins on Ash Wednesday and ends at sundown on Holy Thursday. It is a period of preparation to celebrate Jesus' Resurrection at Easter. During Lent, our prayer, fasting, and almsgiving are designed to help us to grow in holiness.

Ash Wednesday, February 18, 2026, and Good Friday, April 3, 2026, are days of fasting and abstinence. Fridays of Lent are also days of abstinence. Fasting is to be observed by all who are 18 years of age and older, who have not yet celebrated their 59th birthday. On a fast day, one full meal is allowed. Two other meals, sufficient to maintain strength, may be taken according to each one's needs, but together they should not equal another full meal. Eating between meals is not permitted, but liquids, including milk and juices, are allowed.

Abstinence is observed by all who are 14 years of age and older. On days of abstinence, no meat is allowed. Note that when health or ability to work would be seriously affected, Church law permits people to eat meat. When in doubt concerning fast and abstinence, please ask one of the priests of the parish.

Fasting, almsgiving, and prayer are the three traditional disciplines of Lent. The faithful and Catechumens should undertake these practices seriously in a spirit of penance and of preparation for initiation into the Church or the renewal of baptismal promises at Easter.

La Cuaresma es un periodo de 40 días de oración, ayuno y limosna que comienza el Miércoles de Ceniza y termina al anochecer del Jueves Santo. Es un período de preparación para celebrar la Resurrección de Jesús en Pascua. Durante la Cuaresma, nuestra oración, ayuno y limosna están diseñados para ayudarnos a crecer en santidad.

El miércoles de ceniza, **18 de febrero de 2026** y el viernes santo, **3 de abril de 2026**, son días de abstinencia y de ayuno. También deben abstenerse los viernes durante la Cuaresma. Todas las personas a partir de los 18 años de edad y los que no hayan cumplido los 59 años de edad, deben ayunar. Se permite comer una vez durante el día de ayuno, aunque también pueden comer dos veces para mantener la energía, según la necesidad de cada individuo. Sin embargo, estas dos comidas no deben igualar a la cantidad de una comida completa. No se puede comer entre comidas, pero está permitido tomar líquido, incluyendo leche y jugos.

La abstinencia se debe cumplir desde los 14 años de edad en adelante. En los días de abstinencia, no se debe comer carne, aunque si la salud o la habilidad para cumplir su trabajo se ve seriamente afectado, la ley no lo obliga. Si tiene alguna duda sobre la práctica del ayuno o de la abstinencia, consulte al sacerdote de su parroquia.



Lenten Penance Service / Servicio de Penitencia de Cuaresma

March 9 at 7 PM at Immaculate Conception Church

El 9 de marzo a las 7 pm en Inmaculada Concepción

Schedule of Events / Programa de Actos

Monday / Lunes February 16

7 PM Preparation for the Christ Renews His Parish retreat for women in the parish hall / Preparación del retiro, Cristo Renueva Su Parroquia, para mujeres en el salón parroquial

7 PM Children's Rosary Group in the church / Grupo del Rosario de los Niños en la iglesia

7 PM Meeting of the Apóstoles in Ingold / Reunión de los Apóstoles en Ingold

8 PM OCIA class in Ingold in Spanish / Clase de RICA en Ingold en español

Tuesday / Martes February 17

7-8:30 PM Confirmation Year II class in the parish hall / parents' class in the church // Clase de Confirmación Año II en el salón parroquial / clase de padres en la iglesia

Wednesday / Miércoles February 18

7 PM OCIA class in Clinton in English in the parish hall / Clase de RICA en Clinton en ingles en el salón parroquial

7PM OCIA class in Clinton in Spanish in the parish hall / Clase de RICA en Clinton en español en el salón parroquial

7:45 PM Meeting of Apóstoles in the parish hall / Reunión de los Apóstoles en el salón parroquial

Thursday / Jueves February 19

7:00 - 9:00 PM Preparation meeting for Confirmation Years I and II in the parish hall / Reunión preparatoria para las clases de Confirmación Años I y II en el salón parroquial

7:45 PM Spanish choir practice in the church / Ensayo del coro español en la iglesia

Friday / Viernes February 20

7 PM Stations of the Cross in Clinton and in Ingold / Via Crucis en Clinton y en Ingold

7 PM Preparation for the Christ Renews His Parish retreat for men in the parish hall / Preparación del retiro, Cristo Renueva Su Parroquia, para hombres en el salón parroquial

7:45 PM OCIA class in Clinton in English outside sacristy / Clase de RICA en Clinton en ingles en fuera de la sacristia

8 PM Children's Rosary Group in Ingold / Grupo del Rosario de los Niños en Ingold

Saturday / Sabado February 21

10AM OCIA class in Clinton in Spanish in the parish hall / Clase de RICA en Clinton en español en el salón parroquial

10-11:00 AM Adult faith formation in English outside the sacristy / Formación en la fe para adultos en inglés fuera de la sacristia

11:30 AM-1:00 PM Altar server training in the church / Taller para monaguillos en la Iglesia

4:30-5:30 PM First Communion class in Spanish in the parish hall / parents' class in the church // Clase de Primera Comunión en español en el salón parroquial / clase de padres en la iglesia

7:00 - 9:00 PM Preparation for the Christ Renews His Parish retreat for women in the parish hall / Preparación del retiro, Cristo Renueva Su Parroquia, para las mujeres en el salón parroquial

Sunday / Domingo February 22

9:20 AM English choir practice in the parish hall / Ensayo del coro inglés en el salón parroquial

11 AM -12 PM First Communion class in English in the parish hall / parents' class in the church // Clase de Primera Comunión en ingles en el salón parroquial / clase de padres en la iglesia

4:30-5:45 PM First Communion class in Ingold in the classrooms / parents' class in the church // Clase de Primera Comunión en Ingold en las aulas / clase de padres en la Iglesia

6-8 PM Confirmation Year I class in the parish hall / parents' class in the church // Clase de Confirmación Año I en el salón parroquial / clase de padres en la iglesia